

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

2162^{-е} ЗАСЕДАНИЕ
24 АВГУСТА 1979 ГОДА

ТРИДЦАТЬ ЧЕТВЕРТЫЙ
ГОД

НЬЮ-ЙОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	<i>Стр.</i>
Предварительная повестка дня (S/Agenda/2162)	1
Утверждение повестки дня	1
Вопрос об осуществлении палестинским народом его неотъемлемых прав:	
Письма Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа от 13 марта 1979 года и 27 июня 1979 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/13164 и S/13418)	1

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации.

Документы Совета Безопасности (условное обозначение S/...) обычно публикуются в квартальных дополнениях к *Официальным отчетам Совета Безопасности*. Дата документа указывает, в каком дополнении опубликован данный документ или информация о нем.

Резолюции Совета Безопасности, которые нумеруются в соответствии с системой, принятой в 1964 году, публикуются в ежегодных сборниках *Резолюции и решения Совета Безопасности*. Новая система, которая распространяется и на резолюции, принятые до 1 января 1965 года, полностью вошла в силу с этого времени.

2162-е ЗАСЕДАНИЕ

Пятница, 24 августа 1979 года, 11 час.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Эндрю ЯНГ
(Соединенные Штаты Америки).

Присутствуют представители следующих государств: Бангладеш, Боливии, Габона, Замбии, Китая, Кувейта, Нигерии, Норвегии, Португалии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Франции, Чехословакии, Ямайки.

Предварительная повестка дня (S/Agenda/2162)

1. Утверждение повестки дня
2. Вопрос об осуществлении палестинским народом его неотъемлемых прав:
Письма Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа от 13 марта 1979 года и 27 июня 1979 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/13164 и S/13418).

Заседание открывается в 11 час. 45 мин.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Вопрос об осуществлении палестинским народом его неотъемлемых прав:

Письма Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа от 13 марта 1979 года и 27 июня 1979 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/13164 и S/13418)

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): В соответствии с решениями, принятыми на предыдущих заседаниях [2155-е, 2160-е и 2161-е заседания], я приглашаю представителей Афганистана, Германской Демократической Республики, Египта, Израиля, Иордании, Ирака, Кубы, Лаосской Народно-Демократической Республики, Сирийской Арабской Республики, Туниса, Шри Ланки и Югославии занять места, отведенные для них в зале Совета; я приглашаю Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа занять место за столом Совета; я приглашаю представителя Организации освобождения Палестины занять место за столом Совета.

По приглашению Председателя г-н Табиби (Афганистан), г-н Флорин (Германская Демократическая Республика), г-н Абдель Мегид (Египет),

г-н Блум (Израиль), г-н Нусейбех (Иордания), г-н Аль-Али (Ирак), г-н Роа-Коури (Куба), г-н Сутчак (Лаосская Народно-Демократическая Республика), г-н аш-Шоуфи (Сирийская Арабская Республика), г-н Местири (Тунис), г-н Фернандо (Шри Ланка) и г-н Коматина (Югославия) занимают места, отведенные для них в зале Совета; г-н Фаль (Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа) занимает место за столом Совета; г-н Терази (Организация освобождения Палестины) занимает место за столом Совета.

2. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Я хотел бы проинформировать членов Совета о том, что я получил письма от представителей Марокко, Сенегала и Турции, в которых они просят пригласить их для участия в прениях по пункту повестки дня. В соответствии с обычной практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить этих представителей для участия в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры.

По приглашению Председателя г-н Филали (Марокко) и г-н Ералп (Турция) занимают места, отведенные для них в зале Совета.

3. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Я хотел бы обратить внимание членов Совета на документ S/13514, который содержит текст проекта резолюции, предложенного Сенегалом.

4. Первым оратором является Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа и представитель Сенегала. Предоставляю ему слово.

5. Г-н ФАЛЬ (Сенегал) (Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа) (*говорит по-французски*): Меня пригласили для участия в прениях в Совете Безопасности в моем двойном качестве как Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа и как представителя Сенегала с тем, чтобы я представил проект резолюции по вопросу, обсуждаемому в данный момент Советом [S/13514]. Этот проект, являющийся умеренным по форме и разумным по содержанию, не содержит никаких положений, которые противоречили бы Уставу или резолюциям Организации Объединенных Наций. В нем напоминаются принципы, по которым уже имеется международный консенсус. И, кроме того, он

соответствует резолюции 33/40 Генеральной Ассамблеи, призывающей Совет принять решение по рекомендациям, одобренным Ассамблеей в ее резолюции 31/20.

6. В ходе подготовки проекта резолюции Комитет признал, что формулировки, используемые Генеральной Ассамблеей в отношении представительства палестинского народа и его права на независимое государство, должны быть в определенной степени изменены для того, чтобы получить поддержку тех, кто утверждал, что у них есть трудности с некоторыми из этих формулировок. Комитет вынужден был пойти на большие жертвы с тем, чтобы сделать такие уступки. Комитет поступил таким образом, исходя из своего желания добиться мира. Однако для членов Комитета неотъемлемое право палестинского народа не подлежит оспариванию, и если мы должны стремиться к примирению с другими делегациями, то это никоим образом не должно затрагивать основополагающих вопросов.

7. Комитет не пойдет на то, чтобы его стремление к компромиссу вступило в противоречие с его мандатом. В прошлом мы продемонстрировали нашу добрую волю, согласившись в октябре 1977 года отложить прения по вопросу о Палестине. Мы также согласились 30 июля 1979 года с тем, чтобы вновь отложить эти прения. Однако наша позиция не всегда получала понимание. Некоторые члены Совета Безопасности отказывались и продолжают отказываться от любого сотрудничества с Комитетом под тем предлогом, что они не голосовали за резолюцию о создании данного органа. Мы всегда осуждали подобную позицию бойкота, которая не только противоречит принципам Устава, но которую нельзя считать позицией, демонстрирующей подлинное желание действовать конструктивным образом с целью добиться мира.

8. Как можно полагать, что кто-то работает позитивным образом в пользу мира, когда имеет место отказ проводить обсуждения с Комитетом, который создан Генеральной Ассамблеей и рекомендации которого были утверждены той же самой Ассамблеей? Я хорошо знаю, что существует определенная тенденция считать, что резолюции и решения Генеральной Ассамблеи не представляют собой источник обязательных норм для государств-членов. Но что касается данного вопроса, то иногда забывают о том, что юридическая основа обязательности резолюций Ассамблеи заключается в том факте, что Устав является многосторонним договором, который все стороны торжественно обязались уважать, и что резолюции и решения Ассамблеи носят обязательный характер в соответствии с положениями Устава, на основании которых они разработаны.

9. Эта идея в данном случае совершенно очевидна, если мы будем считать, что решением, которое явилось сутью ближневосточного кризиса, является именно резолюция Генеральной Ассамблеи, резолюция 181 (II) от 29 ноября 1947 года о разделе Палестины, находившейся под англий-

ским мандатом, на два вполне определенных территориальных образования, одно арабское и другое еврейское. Утверждать, что эта резолюция Ассамблеи не имеет обязательного характера, это значит отрицать саму юридическую основу существования государства Израиль.

10. Проект резолюции, который я имею честь представить, является, как я уже сказал, весьма простым проектом. В нем нет ничего нового. Преамбула состоит из семи пунктов, которые я мог бы подразделить на три части. В первых двух пунктах говорится о том, что происходит в Совете Безопасности: Совет был создан по просьбе Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа и он заслушал заинтересованные стороны, включая представителя Организации освобождения Палестины (ООП). Во второй части, состоящей из трех пунктов, говорится о нашей озабоченности, а также об озабоченности Совета: будучи убеждены в том, что вопрос о Палестине является существом конфликта на Ближнем Востоке, мы подтверждаем настоятельную необходимость установления справедливого и прочного мира путем всеобъемлющего урегулирования на основе полного уважения принципов и целей Устава и мы выражаем озабоченность нашего Комитета в связи с продолжающимся ухудшением положения на Ближнем Востоке и глубоко сожалеем о том, что Израиль упорно продолжает оккупацию арабских территорий и отказывается выполнить соответствующие резолюции Организации Объединенных Наций. Мы также считаем, что город Иерусалим является неотъемлемой частью этих оккупированных арабских территорий. И, наконец, в третьей части упоминаются два основных элемента: принцип недопустимости приобретения территорий путем угрозы силой или ее применения и резолюций, которые были приняты Генеральной Ассамблеей, и в частности Советом Безопасности по Ближнему Востоку и по вопросу о Палестине. Мы упомянули резолюцию 237 (1967) о беженцах, о праве беженцев на возвращение, резолюцию 242 (1967), эту хорошо известную резолюцию, о которой так много говорилось и которая имеет своей целью подтвердить право Израиля на существование. Мы не боимся подтвердить это право, и именно поэтому мы упомянули эту резолюцию. Мы упомянули резолюцию 338 (1973), о которой так часто говорится, но никто не вспоминает, почему она была принята. Резолюция 338 (1973) была принята именно потому, что Израиль никогда не соглашался выполнять резолюцию 242 (1967). Израиль пока не выполнил эту резолюцию, хотя он утверждает, что он это сделал. Затем мы упомянули четвертую резолюцию — резолюцию 252 (1968), которая касается города Иерусалима и с которой все согласны.

11. Сейчас я подошел к постановляющей части проекта. Она состоит из двух пунктов. Пункт 1, являющийся главным пунктом, подразделен на два подпункта, которые подтверждают принципы, принятые Организацией Объединенных Наций по вопросу о Палестине. В пункте 1а

утверждается, что палестинскому народу должна быть предоставлена возможность осуществить свои неотъемлемые права на самоопределение, в том числе право на создание, если он этого пожелает, независимого государства в Палестине в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и соответствующими резолюциями Совета Безопасности. В пункте 1 b подтверждается право палестинских беженцев, желающих вернуться к своим очагам, сделать это и право тех, кто предпочитает не возвращаться, получить компенсацию за свою собственность.

12. Я прочитал в прессе, что, руководствуясь стремлением к компромиссу и с тем, чтобы облегчить некоторым государствам возможность проголосовать за проект, мы выпустили упоминание о «палестинском государстве». Это верно. Мы использовали другую формулировку — «национальную независимость и суверенитет в Палестине». Если эта формулировка приемлема и для других, то мы согласны с тем, что такую формулировку следует утвердить.

13. И наконец, пункт 2 постановляющей части, который является также последним пунктом нашего проекта резолюции, утверждает, что положения, содержащиеся в пункте 1, а именно в пункте, в котором говорится о неотъемлемых правах палестинского народа и об их праве на возвращение, должны полностью приниматься во внимание во всех международных усилиях и на конференциях, проводимых в рамках Организации Объединенных Наций по установлению справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке. Поэтому мы не заводим речь о каком-то новом вопросе. Мы говорим о переговорах, предпринятых в рамках Организации Объединенных Наций, и поскольку Комитет создан Организацией Объединенных Наций, то я не думаю, что нас за это можно упрекать.

14. Таков этот проект резолюции. Совет Безопасности является хозяином своих решений. Он может принять любое решение, которое пожелает. Я знаю, что Совету будет очень трудно принять немедленное решение. Некоторые делегации попросят 24-часовой отсрочки для консультаций со своими правительствами. Я также понимаю, что многие члены Совета уедут из Нью-Йорка в конце этой недели в Гавану на конференцию неприсоединившихся стран. Поэтому я понимаю те проблемы, с которыми придется столкнуться Совету, если он захочет принять решение немедленно. Я оставляю на усмотрение Совета решение этого вопроса, и я не буду останавливаться на нем. Совет суверенен; он может поступать так, как решит.

15. В заключение я хотел бы от имени Комитета и от себя лично выразить искреннюю признательность нынешнему Председателю Совета, послу Янгу, за его мужество, честность и реализм, с которыми он выполняет свои обязанности, поскольку совершенно очевидным является то, что Председатель Совета обязан проводить консультации со всеми заинтересованными сторонами и особенно с теми, кто принимает участие в обсуждении

рассматриваемых вопросов. Это является практикой Совета, и Комитет хотел бы, чтобы ей следовали не на выборочной основе. Комитет хотел бы заверить вас, г-н Председатель, что какое бы решение ни приняло ваше правительство в отношении голосования по нашему проекту резолюции, вы всегда будете пользоваться уважением, расположением и вызывать восхищение у всех членов нашего Комитета.

16. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Следующий оратор — представитель Иордании. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

17. Г-н НУСЕЙБЕХ (Иордания) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, поскольку я впервые выступаю в Совете Безопасности, находящемся под вашим мудрым и выдающимся руководством, позвольте мне выразить от имени моего правительства и себя лично глубокое уважение, признательность и братские чувства, которые мы испытываем к вам, — чувства, которые, я уверен, в равной мере разделяются практически всеми постоянными представителями 150 государств-членов этого сообщества наций. Выражая нашу самую искреннюю признательность вам, выдающемуся Председателю Совета в августе месяце, я также выражаю уверенность в том, что работа Совета будет осуществляться самым надлежащим образом.

18. Мы были глубоко огорчены, когда узнали о том, что вы решили оставить свой пост посла Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций при обстоятельствах, которые у всех нас вызвали крайнее удивление. Но могу вас заверить, что за довольно непродолжительное время вашего пребывания в Организации Объединенных Наций вы оставили глубокий след в этом универсальном сообществе наций, который далеко не ограничивается двумя с половиной годами вашей работы здесь. Ваша преданность нравственным и бессмертным идеалам, служение которым является необходимым условием на вашем высоком посту, ваша искренность, открытость и человечность, о которых Вы никогда не забывали при обсуждении некоторых исключительно сложных международных проблем, служили приятной струей свежего воздуха, оживляющей атмосферу светской дипломатии, которая становится все более душной и нездоровой и в которой царит потворство нарушениям. Это явление распространяется и подрывает эффективность деятельности нашей всемирной Организации, с которой она должна была бы действовать. Вы представляете свою великую страну, несущую высоко те великие идеалы, которые были в основе ее создания. И хотя мы глубоко сожалеем по поводу вашего предстоящего ухода и считаем это большой потерей для системы Организации Объединенных Наций — скорее системы диалога, чем монолога, нас успокаивает то, что ваше влияние на национальную и международную жизнь будет еще более сильным и эффективным в течение предстоя-

щих десятилетий. Мы желаем вам всего самого наилучшего.

19. Мы собрались сегодня для того, чтобы возобновить рассмотрение одной из величайших трагедий и несправедливостей, которые когда-либо выпадали на долю какого-либо народа в современном мире. Мы добивались восстановления справедливости и неотъемлемых прав разбросанного по миру и угнетаемого палестинского народа в течение целых трех десятилетий, но, к величайшему сожалению, — безрезультатно. «Если установление справедливости постоянно откладывается, то она отсутствует».

20. Палестинский народ сейчас больше, чем когда либо раньше, понимает, что он является постоянной жертвой нарушаемых обещаний, неосуществленных резолюций и что его надежды разбиваются в прах. Мрачная тень глубокого разочарования нависла над ним, и ему ничего больше не остается делать, как принимать решительные меры, используя все доступные ему средства против всех неравных сил, с тем чтобы довести свое справедливое дело до сознания человечества. Некоторые люди поверхностно смотрят на вещи, не подвергая анализу внутренние причины, которые являются не чем иным, как борьбой человека за свое существование. Их борьба не ограничивается борьбой за восстановление прав человека и человеческого достоинства; она не ограничивается стремлением к равенству. Это дорого обходящаяся борьба за простое существование и за элементарное и неотъемлемое право на возвращение на родину своих предков и жизнь в условиях человеческого достоинства, справедливости для всех и самоопределения.

21. Я не считаю, что мне следует говорить об очевидных истинах, потому что они являются общим достоянием человечества. С точки зрения палестинского народа и, я не сомневаюсь, с точки зрения всех порядочных, миролюбивых людей всего мира реальная проблема заключается в следующем:

Во-первых, действительно ли Израиль готов к установлению справедливого и прочного мира? Или его окончательная цель и стремление состоят в экспансии и в постоянном захвате чужих территорий?

Во-вторых, готов ли Израиль и желает ли он жить сам и давать возможность жить другим, и в этом случае сможет ли коренное население Палестины, которое постоянно проживало на этой земле с незапамятных времен, восстановить свои самые элементарные права на жизнь в условиях достоинства и свободы рядом со своими израильскими соседями?

В-третьих, палестинский народ, представленный Организацией освобождения Палестины, решительно выступил за мир на условиях, которые, безусловно, являются фундаментальными, если их рассматривать в свете их естественных и исторических прав, а также в свете имеющих законную

силу резолюций Организации Объединенных Наций, в соответствии с которыми Израиль был принят в число членов Организации Объединенных Наций после того, как он торжественно обещал в духе доброй воли выполнять эти резолюции.

22. Каждый раз, когда обсуждается палестинский вопрос, израильские оккупанты, как опытные жонглеры, вытаскивают из своего богатого ящика Пандоры какие-то второстепенные вопросы, с тем чтобы избежать столкновения с истиной и принятия решения. Что это — результат нечистой совести или необузданной алчности? Это и то и другое — несмотря на их утверждения и туманные заявления их сторонников о том, что их беспокоит именно существование Израиля.

23. Может ли кто-либо в этом зале сказать мне, что именно все эти пронзительные голоса, выступающие против мира, понимают под словом «Израиль»? Каковы его границы? Каковы его пределы? Или же, говоря словами генерала Даяна, он простирается до той самой дальней точки, до которой может дотянуться израильский милитаризм?

24. А предположив на минуту, что Израиль стремится оккупировать половину или весь Ближний Восток, будут ли эти слепые сторонники Израиля продолжать основывать свою аргументацию на абсурдном утверждении о своей озабоченности судьбой Израиля? Будут ли приверженцы Израиля потворствовать такого рода экспансионизму во имя существования Израиля?

25. Это колониализм, империализм, фашизм и расизм, столь же явные, как и солнце в летний полдень, и я надеюсь, что Совет поймет меня, когда я скажу, что то, о чем я только что говорил сейчас, не означает называть кого-либо по имени или давать эпитеты, а означает простую истину.

26. Единственной юридической и действенной основой справедливого и законного урегулирования являются резолюции Генеральной Ассамблеи 181 (II) о создании палестинского государства и об израильском государстве в рамках безопасных, определенных и признанных границ и 194 (III) о праве палестинских беженцев на возвращение к своим очагам и мирной жизни со своими соседями, а также резолюции Совета Безопасности 242 (1967) и 338 (1973), которые содержат общие формулировки, дополняющие другие законные резолюции. Если стороны, непосредственно участвующие в конфликте, согласны или не согласны изменить или исправить существующую юридическую основу путем переговоров и взаимного соглашения, то они имеют право и прерогативу сделать это. Организация Объединенных Наций впоследствии может принять к сведению любую взаимно согласованную юридическую основу и по своему усмотрению определить тот курс действий, которому надлежит следовать.

27. После десятилетий изгнания и более чем 12-летней оккупации и колонизации есть люди, которые хотят, чтобы палестинский народ про-

должал ждать, чтобы державам было предоставлено больше времени для принятия решения.

«История — это длинный и трагический рассказ о том, что привилегированные группы редко добровольно расстаются со своими привилегиями. Отдельные лица могут испытать моральное просветление и добровольно отказаться от своей несправедливой позиции. Но группы гораздо более аморальны, чем отдельные лица».

28. Мы знаем на печальном опыте, что угнетатель никогда добровольно не дает свободу. Угнетенные должны потребовать ее. «Подождите». А это «подождите» всегда означало «никогда». Я думаю, что тем, кто никогда не испытывал боль существования в условиях репрессивной оккупации и ссылки, легко сказать «подождите». И если вам вечно приходится бороться с унижающим вас ощущением, что вы «никто», тогда вы поймете, почему нам так трудно ждать.

29. Есть люди, которые предпочитают негативный мир — который лишен напряженности и конфликта — позитивному миру, который означает наличие справедливости. Есть люди, которые постоянно говорят: «Я согласен с вами в целях, к которым вы стремитесь, но я не могу согласиться с вашими методами прямых акций». Есть люди, которые могут свысока считать, что они в состоянии установить сроки предоставления свободы другому народу, которые живут в условиях мифа о времени и постоянно дают совет подождать до «более подходящего момента». Поверхностное понимание людей доброй воли еще более разочаровывает, чем недопонимание людей злой воли. Добренькое согласие — это гораздо хуже, чем открытый отказ.

30. Многое из того, что я сказал, это явный плагиат, за который я не приношу извинения. Потому что это были цитаты с небольшими изменениями, которые принадлежат одному из величайших мыслителей-гуманистов и борцов, вдохновенному почтенному Мартину Лютеру Кингу, письмо которого из тюрьмы города Бирмингем¹ является одним из великих гуманистических классических произведений нашего времени. Если кто-то желает изучить положение палестинского народа, он вряд ли может найти более искреннего и последовательного сторонника.

31. Представитель Израиля г-н Блюм, как Совет сможет убедиться, выступил с иными идеями в отношении Совета Безопасности. Каждый раз, когда обсуждается вопрос о палестинских и других арабских оккупированных территориях и, избави бог, Совет робко касается запретной темы обсуждения неотъемлемых прав угнетенного и лишенного прав народа, израильский представитель по поручению своего правительства дважды появляется с благородным видом: первый раз, когда он выступает с речью в самом начале, с тем чтобы информировать Совет о своем неудовольствии тем, что Совет введен в заблуждение злобными и

интригующими силами с целью согласиться на проведение обсуждения; а второй раз — для произнесения другой речи — или монолога? — должным образом произнесенной в конце прений, порицая Совет и других не подчиняющихся ему участников прений за их враждебность по отношению к Израилю, что видно на примере неблагоприятного голосования.

32. А тем временем, пока Совет Безопасности в течение многих часов и дней выслушивает аргументы в пользу данного вопроса, происходит то, что является пародией на утверждение Израиля о справедливости его действий, от чего Совету следует воздерживаться. После 12 лет постоянной необузданной военной власти любая оппозиция справедливому решению даже со стороны самого высокого исполнительного органа в мире является греховной и нетерпимой; это тщетное неповиновение незаконной власти, когда она достигает вершины или, что более к ней подходит, когда она опускается на самое дно.

33. Но это лишь частичное объяснение психологического заблуждения, оно лишь частично разъясняет отношение Израиля к Совету Безопасности и к Организации Объединенных Наций в целом. Израиль должен, безусловно, полностью сознавать, что даже если мир вернулся бы к джунглям, чего хотел бы Израиль, то сам Израиль не был бы самым сильным зверем. Поэтому мы должны найти более точное объяснение; такое объяснение, безусловно, прояснит многое, по существу оно прояснит все. Совет должен полностью, своевременно и официально признать такое объяснение.

34. Истина заключается в том, что Израиль уже много лет назад принял бесповоротное решение колонизировать и аннексировать оккупированные территории, в частности палестинские территории, даже если почти полную колонизацию сирийских Голанских высот рассматривать как его неожиданную удачу.

35. Израиль принял окончательное решение не предоставлять никаких неотъемлемых прав палестинскому народу, а напротив, продолжать политику систематического разграбления и колонизации земель, захваченных в 1967 году, и ущемлять оставшееся население до такой степени, что у палестинцев останется единственный выход — умереть или быть изгнанными.

36. В ходе длительного правления лейбористской коалиции руководящим правилом — золотым правилом было систематическое осуществлять колонизацию и как можно меньше об этом говорить. Мудрость рассматривалась как лучшая часть доблести. Их друзья неоднократно советовали им, что если уж необходимо совершать этот незаконный акт, то они должны это делать не поднимая шума, не привлекая внимания. Зачем шокировать Совет Безопасности, весь мир сразу, когда любое создание поселений и колонизация требуют многих лет для завершения? Если правительство Иордании и другие арабские правительства, Организация освобождения Палестины

¹ A letter From Birmingham City Gail, Philadelphia, American Friends Service Committee, 1963.

или какой-то любопытный репортер вдруг раскроют факты, то это произойдет уже после того, а не до того, как будет выполнена эта задача. Факты будут подаваться миру по кусочкам, а хитрый и неуловимый посол в Организации Объединенных Наций будет либо отрицать их, либо сводить к минимуму, либо, если истину будет невозможно скрыть, просто согласится с тем, что то, что было совершено, должно быть совершено почти исключительно по соображениям безопасности. Худшее, что могло бы произойти — это предостережение со стороны Организации Объединенных Наций, которое Израиль может безнаказанно проигнорировать. Он может даже выступить с контрпредостережением в адрес Организации Объединенных Наций, заявляя, что она находится на стороне подвергающихся преследованиям палестинцев при своей магической способности обеспечить такое мягкое осуждение или просить о помощи. Поскольку Израиль ставит себя выше всех остальных, в самом худшем случае можно ожидать лишь проявления досады и раздражения.

37. Когда пришла к власти партия Бегина Ликуд, была разработана новая стратегия. Она была обусловлена губительным обстоятельством, которое невозможно скрыть или опровергнуть. Это обстоятельство было затем подтверждено Комиссией Совета Безопасности, которая установила, что около 27 процентов Западного берега, Иерусалима и района Газы уже успешно поглощены, что основные водные ресурсы были поставлены под контроль Израиля и используются Израилем и что значительное количество израильских поселенцев пустили там корни. Далее Бегин и его партия Ликуд не скрывали того факта, что их официальная политика сводится к полной аннексии всей Палестины с временным переходным периодом, чтобы дать возможность остающимся палестинским жителям подумать о своем выборе в рамках конечного и гарантированного исхода или естественного уничтожения.

38. Представитель Израиля волей-неволей ограничен в том, что он может сказать, а что — нет; у него единственный выбор — это заявлять о том, что он не виновен, основывая это на совершенно ложном и неприемлемом утверждении о небесном предначертании Авраама, даже если генетически палестинские арабы и многие евреи Востока, а не западно- и восточноевропейские евреи являются подлинными потомками Авраама через Исмаила.

39. Совет Безопасности перед лицом ужасной реальности собственного обвинения Израиля подошел к решающему поворотному моменту, когда он должен занять решительную позицию. Будет ли Совет Безопасности молчаливо бездействовать в отношении национального уничтожения палестинского народа путем открытой агрессии и применения необузданной силы? Или же он в конечном счете признает неотъемлемое право палестинского народа на восстановление своей родины, которое по праву принадлежит каждому народу?

40. Слова и резолюции не меняют положения ни на iota. Призывы и осуждения даже со стороны

Совета Безопасности катастрофически потеряли свою эффективность. Любая резолюция должна быть впредь ориентирована на принятие конкретных действий. Израилю нужно заявить совершенно недвусмысленно, что продолжающийся наглый вызов резолюциям Организации Объединенных Наций и вечным моральным законам человечества неизбежно приведет к применению санкций, предусмотренных в главе VII Устава. Если есть какая-либо другая возможная альтернатива, то я хотел бы знать о ней.

41. Если воля и ответственность Совета Безопасности будут подорваны в результате робости перед неосознанной войной с целью уничтожения палестинского народа, то тогда единственной альтернативой, открытой для Организации Объединенных Наций, является созыв специальной сессии Генеральной Ассамблеи — «единство ради мира» — в целях рассмотрения вопроса о жесткой решимости Израиля увековечить раскол и раздробление палестинского народа. Мы искренне надеемся, что Совет примет позитивные меры, которые сделают ненужными акции на основе согласованной воли подавляющего большинства человечества, представленного в Генеральной Ассамблее.

42. Г-н Блюм вчера в ходе своего снисходительно-го выступления позволил себе очернить Иорданию за то, что, по его словам, она сделала первый выстрел. Я не знаю, какой первый выстрел он имел в виду. Если он имеет в виду, что Иордания была в первых рядах тех, кто решительно отвергает соглашения в Кэмп-Дэвиде, имеющие целью поработить палестинский народ, то он прав. Этот факт мы признаем с гордостью и покорностью, поскольку нас вдохновляло наше явное призвание предотвратить гибель нашего ближайшего родного палестинского брата. Кроме того, 1,25 миллиона палестинских беженцев, перемещенных лиц и других лиц, живущих в Иордании, очень хорошо понимают, что именно происходит, что хорошо и что плохо, что справедливо и что нет, и является ли это справедливым решением или это означает их ликвидацию и уничтожение надежды на освобождение. Их не нужно никому подгонять. Потому что это их земли, собственность и их будущее, о которых идет речь. Они смотрят на другой берег реки Иордан со все более растущим чувством отчаяния, и они слишком хорошо знают, что соглашения определили их судьбу и предопределили их постоянное и мучительное изгнание и лишение навечно своей собственности, — если соглашения будут осуществлены, — но это только через их трупы. Их нельзя обмануть, так как они знают, что они делают и говорят в то время, как другие или не знают или не хотят знать или беспокоиться о разрушительных последствиях их манипуляций для своих жертв.

43. Если г-н Блюм высказывал свое неудовольствие в связи с поразительными фактами, вскрытыми в результате представления Иорданием жалоб в Совет, то я вполне могу понять, почему он избрал Иорданию, высказывая свое неудоволь-

ствие в связи с тем, что она содействует процессу, выработанному Комиссией Совета Безопасности, которая показала, что Израиль к настоящему времени захватил 27 процентов крошечного арабского Иерусалима, Западный берег и полосу Газа, а также почти всю территорию Голанских высот,— и этот процесс продолжается.

44. Жалоба — я торжественно заверяю Совет — абсолютно ничего не имеет общего в том, что касается сроков, с тем, что происходит в других районах. Она была вызвана беспокойством усилением израильской колонизации оккупированных территорий, о которой народ Иордании с ужасом читал в ежедневных газетах, и в том, что касается этого вопроса,— в израильских ежедневных газетах и сомнительных сообщениях, поступающих изо дня в день, не говоря уже о наших собственных беспристрастных официальных сообщениях. Кроме того, Иордания, начиная с оккупации 1967 года, поднимала вопрос об этой вопиющей агрессии и нарушении Гаагской конвенции и Женевской конвенции 1949 года, и Организация Объединенных Наций в каждом случае осуждала ее. Что же удивительного или нового в недавней жалобе Иордании?

45. Я полагаю, что Израиль больше всего смущает то, что в данном случае вместо разрозненной информации были представлены скристаллизованные ужасающие факты, цифры, карты и другие данные, которые невозможно опровергнуть.

46. Что касается извращенных утверждений г-на Блюма о том, что палестинский народ впервые в своей истории испытывает радость свободы по так называемому плану автономии, я хотел бы предложить не тратить время Совета, чтобы представитель Израиля нашел время прочитать об истории палестинского народа, который не только осуществлял самоуправление в своей длительной истории, но также был центром империй, среди которых он занимал почетное место. Для его сведения, является фактом, что зимняя резиденция калифов Уммайады, главной опорой которых был палестинский народ, находилась в Рамле около аэропорта Лидды, называемого сейчас аэропортом Бен Гуриона, и в Иерихо, где в начале 1940 годов были сделаны раскопки великолепного дворца Уммайады. Я знаю это очень хорошо, и те, кто знаком с историей, могут ознакомиться с ней. В древней сирийской цивилизации — одной из колыбелей цивилизации — палестинцы играли основную роль. В Оттоманской империи они занимали высшие посты у власти. Суверенитет и власть разделялись вместе с Иорданией, и баланс не нарушался ни на йоту. В самом деле, палестинцы только одной Галилеей обладали силой и смелостью в восемнадцатом столетии, чтобы отразить попытку Наполеона вторгнуться на их территорию. А сейчас предлагается, чтобы на них надели смирительную рубашку и ввели муниципальную автономию, называемую «самоуправлением». Г-н Блум должен знать, что в первый раз за 7000-8000 лет палестинцы испытали ужас изгнания и в настоящее

время испытывают более чем гнетущую 12-летнюю оккупацию и разрозненность.

47. Хотя я и выступал ранее в ходе этих прений, я хотел бы еще раз подтвердить высокую оценку и благодарность моей делегации г-ну Фалю, представителю Сенегала и Председателю Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа, в связи с его бескорыстной преданностью делу угнетенного палестинского народа. Его умелое руководство и преданность его помощников дают нам полную уверенность, что спасение палестинского народа находится в хороших и надежных руках.

48. Г-н ХАРЛАМОВ (Союз Советских Социалистических Республик): Г-н Председатель, прежде всего мне хотелось бы искренне поздравить вас с выполнением высоких обязанностей Председателя Совета Безопасности в августе и выразить надежду, что под вашим руководством Совет сможет внести конструктивный вклад в решение рассматриваемых вопросов.

49. Хотелось бы также сказать, что чем больше мы вас узнавали, как посла и представителя Соединенных Штатов при Организации Объединенных Наций, тем больше убеждались в том, что к вам не применимы обычные традиционные мерки, применяемые к дипломатам. Вы делали нечто большее, чем делает обычный дипломат. Хотелось бы также сказать, что независимо от того, какое место в жизни вам отведет судьба, вы сможете использовать ваши возможности, ваши потенциальные возможности на благо народов, для укрепления взаимопонимания между народами, для укрепления мира, для утверждения справедливости во всем мире.

50. Анализ деятельности Совета Безопасности показывает, что на его рассмотрение все чаще выносятся различные аспекты положения на Ближнем Востоке. Это является показателем остроты ближневосточной проблемы и говорит о нерешенности ее коренных вопросов.

51. Всего лишь месяц назад Совет принял решение относительно незаконности израильских поселений на оккупированных арабских землях. Сегодня мы собрались снова, чтобы продолжить дискуссию о неотъемлемых правах палестинского народа. Палестинский вопрос — сердцевина всего ближневосточного урегулирования, и никто не может уйти от этого бесспорного факта. От решения этого вопроса зависит, прежде всего, будущая судьба палестинского народа. До сих пор палестинцы не могут по известным всем причинам осуществить свое право на самоопределение, на национальную независимость, на образование своего собственного государства. От решения палестинского вопроса, и решения справедливого, зависит, быть или не быть миру в этом важном регионе земного шара. И это тоже бесспорный факт.

52. В сложившейся опасной ситуации советская делегация считает совершенно обоснованным

обращение Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа к Совету Безопасности с просьбой возобновить рассмотрение его рекомендаций по решению палестинского вопроса. Злободневность нынешней дискуссии в Совете подтверждается прежде всего тем, что, несмотря на многочисленные решения Организации Объединенных Наций, Израиль по-прежнему игнорирует неотъемлемые жизненные права арабского народа Палестины.

53. Надо ли напоминать, что более 30 лет палестинский народ, который правители Израиля стремятся низвести до бесправного положения каких-то поселенцев или изгнанников из собственной земли, лишен тех основных прав, которые признаны Уставом ООН и современным международным правом за всеми народами. Насильно лишив палестинцев их родины, подвергая многострадальный палестинский народ гонениям и репрессиям, израильские власти надеются создать почву для осуществления своих далеко идущих экспансионистских замыслов, направленных на полную ликвидацию палестинского народа как нации.

54. Для достижения столь неблагоприятных целей правящие круги Израиля упорно проводят политику колонизации и израилизации захваченных арабских земель. Материалы Комиссии Совета Безопасности, учрежденной в соответствии с резолюцией 446 (1979), убедительно свидетельствуют об этом. Об этом говорят и выступления, которые мы выслушали в ходе обсуждения в Совете Безопасности положения на оккупированных Израилем арабских территориях.

55. Колонизация Израилем оккупированных арабских земель, массовое изгнание коренного арабского населения с его исконных земель, методическое разрушение арабских деревень, создание на этих землях израильских поселений — все это грубое нарушение общепризнанных международно-правовых норм. Израильские власти, не скрывая своих намерений, цинично заявляют в настоящее время о новых дальнейших планах создания своих поселений на оккупированных территориях.

56. В обращении с арабами на оккупированных землях Израиль не стесняется в средствах: полицейский террор, запугивание, меры экономического давления, ликвидация арабской культуры и осквернение религиозных памятников — все пускается в ход, чтобы арабы забыли, что они арабы и что они палестинцы.

57. События последних дней на юге Ливана еще раз обнажают жестокий антигуманный характер политики Израиля по отношению к палестинскому народу. Превращая палестинцев в бездомных людей, израильские власти одновременно не дают им нормально жить и в соседних с Израилем странах, где они нашли временное убежище и приют. Бомбардировки, артиллерийские обстрелы, вооруженные рейды израильских войск против

мирных жителей в соседнем Ливане приобрели поистине чудовищные масштабы.

58. Г-н Председатель, как известно, двадцать девятая сессия Генеральной Ассамблеи ООН приняла резолюцию 3237 (XXIX), в соответствии с которой Организации освобождения Палестины был предоставлен статус наблюдателя при ООН с правом участия в сессиях и работе Генеральной Ассамблеи, а также во всех международных конференциях, созываемых под эгидой Генеральной Ассамблеи и других органов ООН. Эта резолюция твердо закрепила официальное международно-правовое признание Организации освобождения Палестины в качестве единственного законного представителя палестинского народа. В своих резолюциях 3236 (XXIX) и 3375 (XXX) Генеральная Ассамблея также постановила, что участие Организации освобождения Палестины как единственного представителя палестинского народа на равной основе со всеми другими сторонами — необходимое условие для проведения любых форумов по вопросам Ближнего Востока под эгидой Организации Объединенных Наций.

59. Об этих решениях Организации Объединенных Наций забывать нельзя. Кое-кому, по-видимому, удобно вести переговоры и заключать сепаратные соглашения и договоры в ущерб коренным интересам палестинцев. Но от такой практики палестинский вопрос не исчезает. Не снимается с повестки дня и проблема всеобъемлющего урегулирования на Ближнем Востоке.

60. Всякие упоминания участников недавней тройственной сделки о предоставлении палестинцам некоей «автономии», даже если к этому слову прибавляется «полная», звучат цинично. Не кажется ли им парадоксальным тот факт, что будущая судьба палестинского народа решается за его спиной, в обход его законных представителей, вопреки его коренным национальным интересам?

61. Кое-кто здесь в выступлениях, хотя это было редким явлением, подвергал сомнению объективность доклада, который находится на рассмотрении Комитета. Наша делегация думает совсем иначе. Мы считаем, что доклад максимально объективный. Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа в своем докладе подтвердил, что:

«вопрос о Палестине лежит в основе ближневосточной проблемы и поэтому... решение этой проблемы может быть достигнуто только тогда, когда в полной мере будут приняты во внимание законные чаяния палестинского народа»².

Факты свидетельствуют о том, что всеобъемлющее и окончательное урегулирование ближневосточного кризиса может быть достигнуто только при участии Организации освобождения Палестины — представителя палестинского народа —

² *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать третья сессия, Дополнение № 35, пункт 59.*

на равной основе с другими сторонами» во всех усилиях, обсуждениях и конференциях по Ближнему Востоку, проводимых под эгидой ООН.

62. В своих рекомендациях в отношении путей и средств осуществления неотъемлемых прав палестинского народа Комитет предлагает поэтапное осуществление права на возвращение к своим домам палестинцев, основанное на выполнении Советом Безопасности его единогласно принятой резолюции 237 (1967). Комитет справедливо считает, что после возвращения к своим очагам

«палестинский народ сможет осуществить свои права на самоопределение и принять решение относительно формы его государственного устройства без вмешательства извне»³.

63. Советская делегация одобряет рекомендации Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа, которые предусматривают, среди прочего, чтобы Совет Безопасности принял конкретно указанные в докладе меры, направленные на вывод израильских войск со всех оккупированных в 1967 году арабских территорий, на прекращение политики создания поселений на этих территориях, на выполнение Израилем положений Женевской конвенции 1949 года, оказание всяческой помощи и поддержки палестинскому народу в целях полного осуществления его неотъемлемых прав на основе соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций.

64. Мы готовы поддержать представленный проект резолюции [S/13514], в котором говорится о том, что палестинскому народу должна быть предоставлена возможность осуществить свои неотъемлемые права на самоопределение, национальную независимость и суверенитет в Палестине согласно Уставу Организации Объединенных Наций и соответствующим резолюциям Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи. Но это, я повторяю, лишь тот минимум, который может помочь восстановлению справедливости по отношению к палестинскому народу.

65. Позиция Советского Союза относительно решения палестинского вопроса хорошо известна. Мы твердо убеждены, что необходимо самым решительным образом добиваться окончания господства израильских властей на оккупированных с 1967 года арабских территориях и предоставить арабскому народу Палестины возможность осуществления его неотъемлемых прав, включая его право на самоопределение и создание собственного суверенного, независимого государства. Путь к такому решению лежит через коллективные усилия всех заинтересованных сторон, включая, разумеется, представителей Организации освобождения Палестины. Путь заключения сепаратных сделок, как показала практика, ведет не к ослаблению, а к увеличению напряженности в ближневосточном регионе и еще дальше уводит в сторону от решения кардинальных проблем ближне-

восточного урегулирования. А от правильного и всеобъемлющего урегулирования зависит мир, который будет миром для всех народов этого региона.

66. Г-н ЛУСАКА (Замбия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, от имени делегации Замбии и, конечно, от себя лично, я хотел бы поздравить вас с занятием вами поста Председателя Совета Безопасности на август месяц. Мои слова приветствия продиктованы далеко не только дипломатической практикой, существующей в данном Совете. Для нас это — особый случай, когда мы хотели бы выразить признательность за сотрудничество и братские отношения, которые мы поддерживали с вами во время вашего пребывания в Организации Объединенных Наций. Ваш предстоящий уход будет весьма ощущаться теми из нас, кто высоко ценит и очень хорошо понимает тот особый вклад, который вы внесли будучи постоянным представителем Соединенных Штатов. Ваша страна имела в вашем лице человека, пользующегося в Организации Объединенных Наций подлинно международным признанием. Я нисколько не сомневаюсь в том, что вы, обладая таким талантом и опытом в дипломатической области, бесспорно, добьетесь успеха везде, какую бы область деятельности вы ни избрали и где бы вы ни служили на благо человечества. Пожалуйста, продолжайте в вашей деятельности помогать нуждающимся и привносить это сознание в международную жизнь, которая сегодня очень нуждается в этом. Как и всегда, мы желаем вам успеха.

67. Рассмотрение палестинского вопроса и вопроса о правах палестинского народа — это серьезный для Совета вопрос и прежде всего потому, что Совет в частности и Организация Объединенных Наций в целом занимаются этой проблемой с самого начала ее возникновения. Организация Объединенных Наций призвана исправить несправедливость, совершенную в прошлом по отношению к палестинскому народу и продолжающую иметь место до настоящего времени.

68. Палестинцы оказались жертвой агрессии, захвата их имущества, жертвой алчности, политики силы и т. п. По существу они десятилетиями являются беженцами на своей родной земле. Сегодня проблема лишения палестинского народа его неотъемлемых прав является сердцевинной нынешнего ближневосточного кризиса. Такое утверждение или заявление — это не просто примелькавшееся выражение. Давно уже стало совершенно ясно, что не может быть решения ближневосточного кризиса до тех пор, пока не будет решен палестинский вопрос.

69. Целый ряд докладов Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа служит нам живым напоминанием о страданиях палестинцев. Речь идет о лишении палестинского народа его неотъемлемых прав на самоопределение и государственность. Каждая национальная группа на земном шаре имеет право на родину. Палестинский народ не должен быть изгоем. Он имеет богом данное ему право на возвращение к

³ Там же, пункт 70.

себе на родину и на то, чтобы жить свободно и без каких-либо ограничений. Потому свобода не подлежит обсуждению. Обсуждать можно лишь средства достижения этой благородной цели — свободы.

70. Представители Израиля должны смотреть в лицо реальности и должны начать относиться к палестинцам как к своим братьям. Израильтяне должны знать, что эра подавления других народов кончилась; что давно прошла эпоха экспансионизма и насильственного захвата чужих земель. Если израильтяне хотят жить в мире, то они должны научиться считаться с нормами международного права и цивилизованного поведения. Своей непримиримостью, высокомерием и презрительным отношением они ничего не добьются. Вот что мы хотим сказать правителям Израиля.

71. Совет Безопасности несет международную ответственность за оказание помощи палестинскому народу в восстановлении его неотъемлемых прав. В этом отношении рекомендации Генеральной Ассамблеи и Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа служат ценным руководством к действию в деле решения палестинского вопроса. Безусловно, они дополняют собой предыдущие резолюции Совета по данному вопросу. При рассмотрении палестинского вопроса Совет должен исходить из того, что осуществление неотъемлемых прав палестинского народа на самоопределение, независимость и национальный суверенитет позволит не только создать палестинское государство, но и явится позитивным вкладом в решение ближневосточного кризиса. Более того, чрезвычайно важным является то, чтобы Организация освобождения Палестины, являющаяся единственным представителем палестинского народа, была непременным участником всех усилий и переговоров, связанных с палестинским вопросом. Никакие попытки, направленные на то, чтобы дискредитировать Организацию освобождения Палестины, не могут повлиять на тех, кто отстаивает справедливость. То, что в решении этой проблемы необходимо — так это объективность.

72. Палестинский народ обращается к Совету Безопасности за помощью в деле восстановления своих неотъемлемых прав. Все члены данного Совета несут коллективную ответственность за то, чтобы помочь решить палестинскую проблему, иначе может произойти катастрофа либо на Ближнем Востоке, либо в мире в целом.

73. Г-н НЕЙЛ (Ямайка) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, делегация Ямайки выражает вам свои теплые поздравления в связи с занятием вами поста Председателя Совета Безопасности на август месяц. Ваши выдающиеся качества как государственного деятеля и ваше искреннее стремление к миру и осуществлению идеалов Устава являются залогом эффективного руководства в оставшиеся дни текущего месяца. Мы исключительно сожалеем о вашем предстоящем уходе из Организации Объединенных Наций,

однако вы покидаете нас, добившись больших успехов, и мы хотели бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы пожелать вам всяческих успехов в вашей будущей деятельности.

74. Я хотел бы также выразить нашу признательность послу Соединенного Королевства г-ну Ричарду, который успешно руководил Советом в июле, и мы полностью присоединяемся к теплым словам, которые вы сказали о нем вчера при возобновлении этих прений.

75. Обсуждаемый в Совете вопрос, а именно вопрос о неотъемлемых правах палестинского народа, это ключевой элемент всей проблемы Ближнего Востока. В течение более чем трех десятилетий Организация Объединенных Наций занимается палестинским вопросом, который является существом конфликта в этом регионе. Этот вопрос широко обсуждался и был предметом многих резолюций, однако конкретных результатов не было достигнуто. С течением времени и по мере развития событий весь этот вопрос стал еще более сложным. В то же время тяжелая судьба палестинского народа и лишение его неотъемлемых прав остаются явной и болезненной реальностью Ближнего Востока. Мы не можем игнорировать эту реальность, игнорировать ее невозможно. Лишение палестинского народа его неотъемлемых прав — это постоянный источник конфликта, который угрожает миру и стабильности в районе. Это требует нашего самого пристального внимания и конструктивных действий для решения проблемы. Ямайка считает, что такое урегулирование должно основываться на справедливости, поскольку не может быть прочного мира на Ближнем Востоке без справедливости, не может быть справедливости без полного признания законных прав палестинского народа.

76. Мы изучили доклад Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа. Мы считаем, что доклад является позитивным вкладом в поиски мирного решения вопроса в рамках Организации Объединенных Наций. Мы поддерживаем право палестинских беженцев на возвращение их в свои дома и жить в мире со своими соседями, право, которое широко признается Организацией Объединенных Наций и которое не должно быть предметом каких-либо споров.

77. Мы также поддерживаем право палестинцев как народа на самоопределение, национальную независимость и суверенитет. Это право, которое имеется у всех народов и которого не должен быть лишен палестинский народ. Конкретные рекомендации, содержащиеся в докладе Комитета относительно территориальной основы для национальной государственности, рассматриваются нами как конструктивные и реалистические и они не вступают в противоречие или в конфликт с правами других сторон в этом регионе.

78. Имеются некоторые элементы рекомендаций Комитета относительно путей и процедур осуществления, в отношении которых у нас имеются некоторые сомнения, основанные на чисто прак-

тических соображениях. Возможно, эти процедуры нуждаются в дальнейшем уточнении с учетом того, что различные аспекты ближневосточного вопроса тесно связаны, и было бы весьма желательно, чтобы все они были решены в рамках всеобъемлющего урегулирования по достижению справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке.

79. Мы считаем, что долгом Совета Безопасности является содействие достижению этой цели на основе определения главных компонентов такого урегулирования. Его резолюции 242 (1967) и 338 (1973) уже содержат элементы, которые необходимо принимать во внимание в общем урегулировании. Однако необходимо включить дополнительные элементы для того, чтобы исправить недостатки, содержащиеся в прежних резолюциях Совета, и принять во внимание важность палестинского вопроса. Вполне справедливо, чтобы Совет признал законные права всех сторон. Ямайка считает, что признание неотъемлемых прав палестинцев укрепит основы мирного урегулирования ближневосточного конфликта. Оно расширит международный консенсус относительно требований, предъявляемых к такому миру, и оно предусматривает усилия, направленные на достижение всеобъемлющего решения.

80. Ямайка считает, что важной основой для такого решения должны быть, во-первых, уход Израиля с арабских территорий, оккупированных с 1967 года, в соответствии с принципом недопустимости приобретения территории силой, во-вторых, признание и осуществление неотъемлемых прав палестинского народа, ибо мы считаем,

что никакое урегулирование ближневосточной проблемы не может быть эффективным или постоянным, если палестинский народ не получит возможность осуществить свои неотъемлемые права, позволяющие ему жить в условиях достоинства и самому определять свою судьбу, в-третьих, разработка соответствующих мероприятий, гарантирующих суверенитет, территориальную целостность и политическую независимость всех государств района и признание их права жить в мире в пределах безопасных и признанных границ. Далее Организация освобождения Палестины как представитель палестинского народа должна быть приглашена для участия на равной основе со всеми другими сторонами во всех усилиях Организации Объединенных Наций в направлении справедливого и прочного решения ближневосточной проблемы.

81. Позиция Ямайки по этому вопросу не основана на каких-то односторонних обязательствах. Она основана на реалистичной оценке вопроса и она определяется стремлением содействовать конструктивным образом делу миру и справедливости. Мы признаем права всех сторон. Мы признаем неотъемлемые права палестинского народа, а также признаем право Израиля существовать в условиях мира и безопасности в пределах признанных границ. Мы призываем непосредственно заинтересованные стороны проявить стремление к взаимному согласию и мирному сосуществованию и на практической основе искать возможности того, чтобы законные права всех сторон были осуществлены и гарантированы.

Заседание закрывается в 13 час. 05 мин.

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استلم منها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何获取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经营处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
